

# Bulletin d'exploitation de l'UIT

www.itu.int/itu-t/bulletin

N° 1014

15 X 2012

(Renseignements reçus au 1<sup>er</sup> octobre 2012)

Place des Nations CH-1211  
Genève 20 (Suisse)  
Tél: +41 22 730 5111  
E-mail: [itumail@itu.int](mailto:itumail@itu.int)

Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)  
Tél: +41 22 730 5211  
Fax: +41 22 730 5853  
E-mail: [tsbmail@itu.int](mailto:tsbmail@itu.int) / [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)

Bureau des radiocommunications (BR)  
Tél: +41 22 730 5560  
Fax: +41 22 730 5785  
E-mail: [brmail@itu.int](mailto:brmail@itu.int)

## Table des matières

	Page
<b>Information Générale</b>	
Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: <i>Note du TSB</i> .....	3
Approbation de Recommandations UIT-T .....	4
Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)): <i>Codes d'identification des réseaux internationaux</i> .....	4
Plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)): <i>Codes d'identification des systèmes mobiles internationaux</i> .....	4
Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)): <i>Bahreïn et Costa Rica</i> .....	5
Service de transmission de données (Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)): <i>Belgique</i> .....	5
Service téléphonique:	
<i>Danemark (Danish Business Authority, Copenhagen)</i> .....	6
<i>Jordanie (Telecommunications Regulatory Commission (TRC), Amman)</i> .....	7
<i>Vanuatu (Telecommunications and Radiocommunications Regulator, Port Vila)</i> .....	7
Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations:	
<i>Philippines (Philippine Long Distance Telephone Co. (PLDT), Makati City): Changement d'adresse</i> .....	10
Restrictions de service .....	11
Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006) .....	11
<b>Amendements aux publications de service</b>	
Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V) .....	12
Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications.....	13
Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués.....	14
Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles.....	14

	<i>Page</i>
Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)).....	15
Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements .....	15
Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) .....	16
Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC).....	16
Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD).....	17
Plan de numérotage national.....	18

<i>Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation</i>		<i>Comprenant les renseignements reçus au:</i>
1015	1.XI.2012	18.X.2012
1016	15.XI.2012	1.XI.2012
1017	1.XII.2012	19.XI.2012
1018	15.XII.2012	3.XII.2012

# INFORMATION GÉNÉRALE

## Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

### Note du TSB

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

- 1011 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1<sup>er</sup> septembre 2012)
- 1004 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 15 mai 2012)
- 1002 Liste des indicatifs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 15 avril 2012)
- 1001 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 1<sup>er</sup> avril 2012)
- 1000 Restrictions de service (Liste récapitulative des restrictions de service en vigueur relatives à l'exploitation des télécommunications) (Situation au 15 mars 2012)
- 999 Heure légale 2012
- 994 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2011)
- 993 Indicateurs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1<sup>er</sup> décembre 2011)
- 992 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 15 novembre 2011)
- 991 Liste des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1<sup>er</sup> novembre 2011)
- 991 Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)
- 983 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1<sup>er</sup> juillet 2011)
- 981 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (07/2006)) (Situation au 1<sup>er</sup> juin 2011)
- 980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)
- 978 Liste des Codes Téléx de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Téléx (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)
- 977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1<sup>er</sup> avril 2011)
- 976 Liste des indicatifs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)
- 974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)
- 972 Liste des indicatifs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 15 janvier 2011)
- 968 État des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicatifs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 novembre 2010)
- 955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1<sup>er</sup> mai 2010)
- 953 Liste des indicatifs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1<sup>er</sup> avril 2010)
- 669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT

(Rec. UIT-T M.1400 (07/2006))

[www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html)

Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170)

[www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html)

Liste des exploitations reconnues (ER)

[www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html](http://www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html)

## Approbation de Recommandations UIT-T

Par AAP-91, il a été annoncé l'approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:

- Recommandation UIT-T G.8121/Y.1381 (21/09/2012): Caractéristiques des blocs fonctionnels des équipements MPLS de transport
- Recommandation UIT-T G.9956 (2011) Cor. 1 (21/09/2012)
- Recommandation UIT-T G.9961 (2010) Amd. 1 (21/09/2012)
- Recommandation UIT-T J.381 (22/09/2012): Spécifications des technologies évoluées de transmission numérique par câble
- Recommandation UIT-T P.381 (22/08/2012): Spécifications techniques et méthodes de test applicables à une interface universelle de casque d'écoute filaire pour les terminaux numériques sans fil

## Plan de numérotage des télécommunications publiques internationales (Recommandation UIT-T E.164 (11/2010))

### Note du TSB

#### *Codes d'identification des réseaux internationaux*

Associé à l'indicatif de pays 882 attribué en partage pour les réseaux internationaux, le code d'identification à deux chiffres ci-après a été **attribué** au 15 septembre 2012:

<i>Requérant</i>	<i>Réseau</i>	<i>Indicatif de pays et Code d'identification</i>
Transatel	Transatel	+882 47

## Plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))

### Note du TSB

#### *Codes d'identification des systèmes mobiles internationaux*

Associés à l'indicatif de pays (pour les stations mobiles) (MCC) 901 attribué en partage, le code de réseau mobile (MNC) à deux chiffres ci-après a été **attribué** :

<i>Réseau</i>	<i>Indicatif de pays du mobile (MCC)* et Code de réseau mobile (MNC)**</i>	<i>Date d'attribution</i>
Transatel	901 37	15.IX.2012

\* MCC: Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil

\*\* MNC: Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

## Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99))

### Note du TSB

A la demande des Administrations du Bahreïn et du Costa Rica, le Directeur du TSB a attribué les codes de zone/réseau sémaphore (SANC) suivants pour être utilisés dans la partie internationale des réseaux de ces pays/zones géographiques qui appliquent le système de signalisation N 7, conformément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99):

<i>Pays/zone géographique ou réseau sémaphore</i>	<i>SANC</i>
Bahreïn (Royaume du )	4-089
Costa Rica	7-025

SANC: Signalling Area/Network Code.  
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).  
Código de zona/red de señalización (CZRS).

## Service de transmission de données (Recommandation UIT-T X.121 (10/2000))

Plan de numérotage international pour les réseaux publics de données

### Belgique

Communication du 16.VIII.2012:

L'*Institut Belge des services Postaux et des Télécommunications*, Bruxelles, annonce que le code d'identification de réseau pour données (CIRD) **206 6** attribué au réseau " Unisource Belgium X.25 Service " a été **supprimé**.

Par conséquent, les codes d'identification de réseau pour données (CIRD) et le nom des réseaux utilisés en Belgique sont les suivants

<i>Pays/Zone géographique</i>	<i>CIRD N°.</i>	<i>Nom du réseau auquel un CIRD est attribué</i>
BELGIQUE	206 2	Réseau de transmission de données à commutation par paquets (DCS)
BELGIUM	206 4	CODENET
BÉLGICA	206 5	(Le code est utilisé au niveau national pour le réseau DCS)
	206 7	MOBISTAR
	206 8	Accès au réseau DCS via le réseau télex commuté national
	206 9	Accès au réseau DCS via le réseau téléphonique commuté national

Pour un complément d'information, prière de prendre contact avec:

Scarlet Business NV  
Carlisstraat 2  
1040 BRUXELLES  
Belgique  
Tel: +32 2 275 3331  
Fax: +32 2 275 3333  
E-mail: tomas.cautereels@scarlet.biz

## Service téléphonique (Recommandation UIT-T E.164)

url: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp)

### Danemark (indicatif de pays +45)

Communication du 14.VIII.2012:

La *Danish Business Authority*, Copenhagen, annonce les modifications suivantes dans le plan de numérotation téléphonique du Danemark:

- attribution – service de communication mobile

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'attribution</i>
Companymobile	9210XXXX, 9211XXXX, 9212XXXX, 9213XXXX, 9214XXXX, 9215XXXX, 9216XXXX et 9217XXXX	6.VIII.2012

- retrait – service de communication fixe

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date de retrait</i>
Lebara Mobile Danmark	5010XXXX, 5011XXXX, 5012XXXX, 5013XXXX et 5014XXXX	26.VI.2012

- attribution – service de communication fixe

<i>Opérateur</i>	<i>Séries de numéros</i>	<i>Date d'attribution</i>
Orange Business Sweden AB	3515XXXX	13.VIII.2012
Lebara Limited	5010XXXX, 5011XXXX, 5012XXXX, 5013XXXX et 5014XXXX	26.VI.2012

### Contact:

The Danish Business Authority  
Dahlerups Pakhus  
DK-2100 Copenhagen  
Danemark  
Tél : +45 35 29 10 00  
Fax: +45 35 46 60 01  
E-mail: [erst@erst.dk](mailto:erst@erst.dk)  
URL: [www.erst.dk](http://www.erst.dk)

**Jordanie (indicatif de pays +962)**

Communication du 26.VIII.2012 :

La *Telecommunications Regulatory Commission (TRC)*, Amman, annonce l'attribution d'une nouvelle série de numéros, comme suit:

<i>Service</i>	<i>Opérateur</i>	<i>Nouvelles séries de numéros attribuées</i>	<i>Date d'activation l</i>
Service mobile	Petra Jordanian Mobile Telecommunication Company – Orange Mobile	+962 778 XX XX XX	Immédiatement

**Contact:**

Mr. Zeid Alkadi  
Technical Department  
Telecommunications Regulatory Commission (TRC)  
P.O. Box 850967  
AMMAN 11185  
Jordanie  
Tél: +962 6 550 1120 ext: 3144  
Fax: +962 6 569 0830  
E-mail: [zeid.alkadi@trc.gov.jo](mailto:zeid.alkadi@trc.gov.jo)

**Vanuatu (country code +678)**

Communication of 17.VIII.2012:

Le *Telecommunications and Radiocommunications Regulator*, Port Vila, annonce l'introduction d'une nouvelle série de numéros fixe au Vanuatu:

<i>Service</i>	<i>Série de numéros</i>	<i>Opérateur</i>
Fixe	+678 33XXX	Digicel Vanuatu Ltd
Fixe	+678 35XXX	Digicel Vanuatu Ltd

Présentation du plan de numérotage national (NNP) pour l'indicatif de pays 678 (Vanuatu)

Le plan de numérotage national (NNP) entre en vigueur à partir du 31 Août 2012.

**a) Généralités:**

- Longueur minimale du numéro (indicatif de pays non compris): cinq (5) chiffres.
- Longueur maximale du numéro (indicatif de pays non compris): sept (7) chiffres.

b) Détails du plan de numérotage:

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation du numéro E.164</i>	(4) <i>Informations additionnelles</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
00-09		Non valide		00-09 non valides
10-19		Non valide		10-19 non valides
20-21		Non valide		20-21 non valides
22-29	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Telecom Vanuatu Ltd)	22XXX-29XXX valides, Province de SHEFA et régions de Port-Vila
30	Cinq	Cinq	Non-géographique	30XXX valide
31-32		Non valide		31XXX-32xxx non valides
33	Cinq	Cinq	Gouvernement réseau fixe (Digicel)	33 XXX valide
34		Non valide		34 XXX non valide
35	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Digicel)	35 XXX valide
36	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Telecom Vanuatu Ltd)	36XXX valide, Province de SANMA
37	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Telecom Vanuatu Ltd)	37XXX valide, région de Luganville
380-388	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Telecom Vanuatu Ltd)	380XX-388XX valides, Provinces de PENAMA et TORBA
389		Non valide		389XX non valide
390		Non valide		390XX non valide
40-47		Non valide		40XXX-47XXX Non valides
480-483		Non valide		480XX-483XX non valides
484-489	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Telecom Vanuatu Ltd)	484XX-489XX valides, MALAMPA Province
50-52		Non valide		50XXXXX-52XXXXX non valides
53-56	Sept	Sept	Service mobile cellulaire (Digicel)	53XXXXX-56XXXXX valides
570-571		Non valide		570XXXX-571XXXX non valides

(1) <i>NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N (numéro national (significatif))</i>	(2) <i>Longueur du numéro N(S)N</i>		(3) <i>Utilisation du numéro E.164</i>	(4) <i>Informations additionnelles</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur minimale</i>		
572-575	Sept	Sept	Service mobile cellulaire (Digicel)	572XXXX-575XXXX valides
576-579		Non valide		576XXXX-579XXXX non valides
58		Non valide		58XXXXX non valide
59	Sept	Sept	Service mobile cellulaire (Digicel)	59XXXXX valide
6		Non valide		Les numéros débutant par 6 sont tous non valides
70-71	Sept	Sept	Service mobile cellulaire (Telecom Vanuatu Ltd)	70XXXXX-71XXXXX valides
72		Non valide		72XXXXX non valide
73-76	Sept	Sept	Service mobile cellulaire (Telecom Vanuatu Ltd)	73XXXXX-76XXXXX valides
77	Sept	Sept	Service mobile cellulaire (Telecom Vanuatu Ltd)	77XXXXX valide
78-79		Non valide		78XXXXX – 79XXXXX non valides
80-87		Non valide		80XXX-87XXX non valides
88	Cinq	Cinq	Service téléphonique du réseau fixe (Telecom Vanuatu Ltd)	88XXX valide, Province de TAFEA
89		Non valide		89XXX non valide
9000-9009	Sept	Sept	Can'l Holding Ltd	900XXXX valide
901-989		Non valide		901XXXX – 989XXXX non valides
99		Non valide		99XXXXX non valide

Contact:

Mr. Alan Horne, Vanuatu Telecommunications Regulator  
P.O. Box 3547  
PORT VILA  
Vanuatu  
Tél: +678 27621  
Fax: +678 27440  
E-mail: [enquiries@trr.vu](mailto:enquiries@trr.vu)

## Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations

### Philippines

Communication du 1.X.2012:

#### *Changement d'adresse*

La *Philippine Long Distance Telephone Co. (PLDT)*, Makati City, annonce que son adresse a changé:

Philippine Long Distance Telephone Co. (PLDT)

3rd floor, PLDT Ramon Cojuangco Building

Makati Avenue

MAKATI CITY 0721

Philippines

Tél: +63 2 816 8298/+63 2 817 2476

Fax: +63 2 812 2697

E-mail: [esantonio@pldt.com.ph](mailto:esantonio@pldt.com.ph)

URL: [www.pldt.com.ph](http://www.pldt.com.ph)

## Restrictions de service

Voir URL: [www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012](http://www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012)

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>
Seychelles	1006 (p.13)
Slovaquie	1007 (p.12)

## Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

Voir URL: [www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/](http://www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/)

# AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

## Abréviations utilisées

<b>ADD</b>	Insérer	<b>PAR</b>	paragraphe
<b>COL</b>	Colonne	<b>REP</b>	remplacer
<b>LIR</b>	Lire	<b>SUP</b>	supprimer
<b>P</b>	page(s)		

## Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V) 2ème édition, 2012

### Section VI

#### ADD

**LE01** MURR Marine Electronics S.A.R.L., Quarantaine - Mina tower,  
P.O.Box: 175712 Gemayzee, Lebanon.  
Tél: +961 1 566171, Fax: +961 1 562995, E-Mail: info@murrmarine.com

#### REP

**UN01** Telecom Egypt Co, B7-Smart Village, Giza, Egypt.  
Tél: +20 2 31315891, Fax: +20 2 31315897,  
E-Mail: adel.abdelfatah@telecomegypt.com.eg , URL: www.telecomegypt.com.eg  
*Personne de contact: Mr. Adel Abdel Monem*

**UN02** SAKR, Egyptian Air Force, Roxy, Cairo, Egypt.  
Tél: +20 2 22601143, +20 2 24057056, Fax: +20 2 22639483

**UN04** Egyptian Navigation Co, 2 Elnasr Street – Elgomrok, Alexandria,  
P.O.Box: z1511 Alex, Egypt.  
Tél: +20 3 4871656, Fax: +20 3 4871345, E-Mail: menezaa@hotmail.com  
*Personne de contact: Nasr Menezaa, Mobile: +20 10 1449334*

**Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour  
les cartes internationales de facturation des télécommunications  
(selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006))  
(Situation au 1<sup>er</sup> septembre 2012)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1011 – 1.IX.2012)  
(Amendement N° 3)

**ADD P 50 Mongolie**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>Nom de la compagnie/ Adresse</i>	<i>Identification d'entité émettrice</i>	<i>Contact</i>	<i>Date de mise en application</i>
Mongolie	G-Mobile Corporation Baga-Toiruu 3/9 P/O Box 2783 ULAANBAATAR 15160 Mongolia	<b>89 976 06</b>	Mr Khaliun Jamsran G-Mobile Corporation Baga-Toiruu 3/9 P/O Box 2783 ULAANBAATAR 15160 Mongolia Tel: +976 93 119803 Fax: +976 11 311195 E-mail: khaliunaa@g-mobile.mn	21.VII.2012

**P 60 Royaume-Uni ADD**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>Nom de la compagnie/ Adresse</i>	<i>Identification d'entité émettrice</i>	<i>Contact</i>	<i>Date de mise en application</i>
Royaume -Uni	Broadsword Network Limited. 50 Shad Thames LONDON SE1 2LY United Kingdom	<b>89 44 14</b>	Mr Paul Schonewald Broadsword Network Limited. 50 Shad Thames LONDON SE1 2LY United Kingdom Tel: +44 20 7870 8603 Fax: E-mail: paul.schonewald@nowmobile.co.uk	8.VIII.2012

**Liste des indicatifs de pays de la  
Recommandation UIT-T E.164 attribués  
(Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010))  
(Situation au 1 novembre 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 991 – 1.XI.2011)  
(Amendement N° 5)

**Notes communes aux listes numérique et alphabétique des indicatifs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués**

Associé à l'indicatif de pays 882 attribué en partage, le code d'identification à deux chiffres ci-après a été attribué au réseau international suivant:

**P 21 Note o) +882 47 ADD\***

<i>Requérant</i>	<i>Réseau</i>	<i>Indicatif de pays et Code d'identification</i>	<i>Situation</i>
Transatel	Transatel	+882 47	Attribué

\* 15 septembre 2012

**Indicatifs/numéros d'accès à des réseaux mobiles  
(Selon la Recommandation E.164 (11/2010))  
(Situation au 1 décembre 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 993 – 1.XII.2011)  
(Amendement N° 19)

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>E.164 indicatif de pays</i>	<i>Numéros de téléphone mobile, premiers chiffres après l'indicatif de pays</i>
-------------------------------	------------------------------------	---

**P 4 Tunisie LIR**

Tunisie	216	2, 5, 40, 41, 42, 9
---------	-----	---------------------

**Procédures de numérotation  
(Préfixe international, préfixe (interurbain) national et  
numéro national (significatif)  
(Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010))  
(Situation au 15 décembre 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation N° 994 – 15.XII.2011)  
(Amendement N° 9)

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>Indicatif de pays</i>	<i>Préfixe internationale</i>	<i>Préfixe nationale</i>	<i>Numéro national (significatif)</i>	<i>UTC/DST</i>	<i>Note</i>
-------------------------------	--------------------------	-------------------------------	--------------------------	---------------------------------------	----------------	-------------

**P 4 Equateur LIR**

Equateur	593	00	0	8 à 9 chiffres	-5	
----------	-----	----	---	----------------	----	--

**Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international  
pour les réseaux publics et les abonnements  
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))  
(Situation au 15 novembre 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 992 – 15.XI.2011)  
(Amendement N° .21)

**P 8 Costa Rica SUP**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>MCC + MNC*</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
Costa Rica	712 04	Azules y Platas S.A.

**P 8 Costa Rica ADD**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>MCC + MNC*</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
Costa Rica	712 04	Telefónica de Costa Rica, TC, S.A.

**P 26 Ouganda ADD**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>MCC + MNC*</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
Ouganda	641 40	Civil Aviation Authority (CAA)

**P 24 Mobile International, indicatif partagé ADD**

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>MCC + MNC*</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
Mobile International, code partagé	901 37	Transatel

\* MCC: Mobile Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil.

\*\* MNC: Mobile Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil.

**Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC)  
(Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 1 juillet 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N°. 983 – 1.VII.2011)  
(Amendement N°. 20)

**Ordre numérique    ADD**

P 13	4-089	Bahreïn (Royaume de)
P 21	7-025	Costa Rica

**Ordre alphabétique    ADD**

P 26	4-089	Bahreïn (Royaume de)
P 28	7-025	Costa Rica

SANC: Signalling Area/Network Code.  
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).  
Código de zona/red de señalización (CZRS).

**Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)  
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))  
(Situation au 15 mai 2012)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N°. 1004 – 15.V.2012)  
(Amendement N°. 10)

<i>Pays/ Zone Géographique</i>	<i>Nom unique du point sémaphore</i>	<i>Nom de l'opérateur du point sémaphore</i>
------------------------------------	--------------------------------------	--

<i>ISPC</i>	<i>DEC</i>
-------------	------------

**P 20 Belgique    SUP**

2-014-2	4210	Antwerpen	Scarlet Business
2-014-6	4214	FCI-Brussel	Scarlet Business
2-097-6	4878	Vilvoorde	Scarlet Business

**P 33 à P 34 Costa Rica    SUP**

7-023-0	14520	MSC Internacional	Azules y Platas
7-023-1	14521	MGW Internacional 1	Azules y Platas
7-023-2	14522	MGW Internacional 2	Azules y Platas
7-024-6	14534	STP Internacional	Azules y Platas

**P 33 à P 34 Costa Rica    ADD**

7-023-0	14520	MSC Internacional	Telefonica de Costa Rica TC S.A
7-023-1	14521	MGW Internacional 1	Telefonica de Costa Rica TC S.A
7-023-2	14522	MGW Internacional 2	Telefonica de Costa Rica TC S.A
7-023-5	14525	Plataforma de SVA's	Telefonica de Costa Rica TC S.A
7-024-6	14534	STP Internacional	Telefonica de Costa Rica TC S.A

**P 45 Etats-Unis ADD**

3-044-2	6498	New York, NY	Telecom North America Mobile, Inc.
---------	------	--------------	------------------------------------

**P 81 Libye ADD**

6-013-0	12392	LITC Soft-Switch (Tripoli)	Libyan International Telecommunication Company (LITC)
6-013-1	12393	LITC Media Gateway (Tripoli)	Libyan International Telecommunication Company (LITC)
6-013-2	12394	LITC Km4 Soft-Switch	Libyan International Telecommunication Company (LITC)
6-013-3	12395	LITC Km4 Media Gateway	Libyan International Telecommunication Company (LITC)
6-013-4	12396	LITC Soft-Switch (Benghazi)	Libyan International Telecommunication Company (LITC)
6-013-5	12397	LITC Media Gateway (Benghazi)	Libyan International Telecommunication Company (LITC)
6-013-6	12398	Libyana Mobile Exchange	Libyana Mobile Phone
6-013-7	12399	Al-Jeel Al-Jadeed (MVNO)	Al-Jeel Al-Jadeed

**P 120 Singapour SUP**

5-047-6	10622	Telecom NZ - Equinix	Telecom New Zealand Singapore Pte Ltd
---------	-------	----------------------	---------------------------------------

**P 121 Singapour ADD**

5-142-3	11379	Equinix Singapore	B-Trac International Pte Ltd
5-142-4	11380	Equinix Singapore	B-Trac International Pte Ltd

ISPC: International Signalling Point Codes.  
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).  
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

**Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD)  
(Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000))  
(Situation au 1er avril 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N.° 977 – 1.IV.2011)  
(Amendement N.° 3)

**P 206 6 SUP**

<i>Pays/Zone géographique</i>	<i>CIRD N°</i>	<i>Nom du réseau auquel un CIRD est retiré</i>
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>
BELGIQUE BELGIUM BÉLGICA	206 6	Unisource Belgium X.25 Service

## Plan de numérotage national (Selon la Recommandation UIT-T E.129 (11/2009))

Web: [www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html](http://www.itu.int/itu-t/inr/nnp/index.html)

Les Administrations sont priées de notifier à l'UIT les modifications apportées à leur plan de numérotage national ou de lui fournir des renseignements sur leur page web consacrée au plan de numérotage national ainsi que les coordonnées de toutes les personnes pouvant être contactées. Ces renseignements, qui seront mis gratuitement à la disposition de toutes les Administrations/ER et des prestataires de services, seront postés sur le site web de l'UIT-T.

Pour leur site web sur le numérotage ou l'envoi de leurs informations à l'UIT/TSB (e-mail: [tsbtson@itu.int](mailto:tsbtson@itu.int)), les Administrations sont priées de bien vouloir utiliser le format tel que décrit dans la Recommandation UIT-T E.129. Il leur est rappelé qu'elles seront responsables de la mise à jour de ces informations dans les meilleurs délais.

Le 15.IX.2012, les pays suivants ont actualisé leur plan de numérotage national sur notre site:

<i>Pays</i>	<i>Indicatifs de pays (CC)</i>
Equateur	+593
Liban	+961
Tunisie	+216